



La Strada Tedesca delle Alpi:
un drive-in di prima classe!

I 450 km del sinuoso itinerario che collega Lindau sul Lago di Costanza a Schönau sul lago Königssee non mancano mai di affascinare chi li percorre, in moto, in camper o in auto con il tettuccio abbassato. La bellezza dei paesaggi è grande quanto la loro varietà: bei prati alpini, dolci colline e cime svettanti, verdi boschi, valli romantiche e laghi scintillanti...

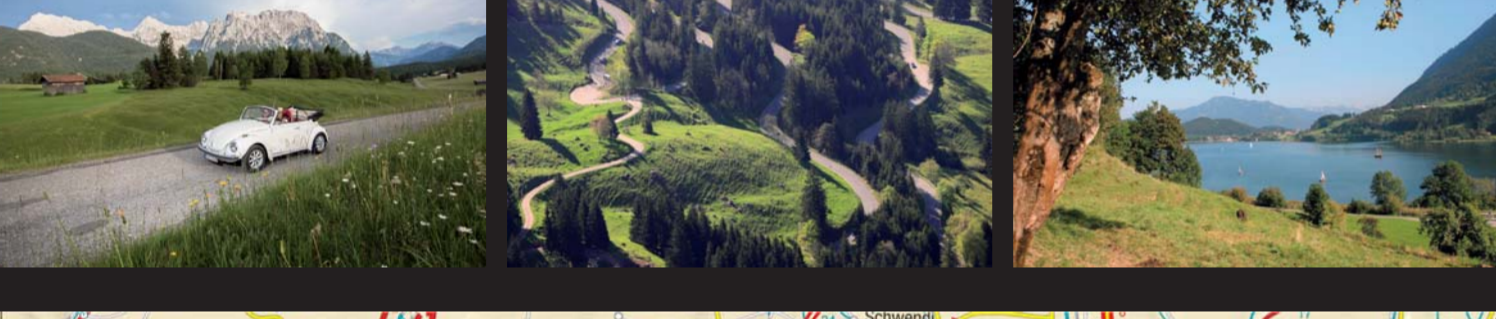
La Strada Tedesca delle Alpi:
l'autenticità della Baviera chilometro dopo chilometro

La Strada Tedesca delle Alpi è resa unica dai suoi panorami spettacolari e dai tesori culturali che si incontrano lungo l'intero tragitto, come gli oltre 25 palazzi, monasteri e castelli, tra cui spiccano

i castelli reali di Neuschwanstein ed Herrenchiemsee, famosi in tutto il mondo. Vi sono anche moltissime chiese e conventi, come la Wieskirche o le abbazie di Ettal e Benediktbeuern, autentici capolavori del Barocco.

La Strada Tedesca delle Alpi:
il vero stile di vita bavarese

Le regioni turistiche dell'Allgäu e dell'Oberbayern, l'Algovia e l'Alta Baviera, sono fra le mete turistiche più amate della Germania sia per la loro grande varietà naturalistica e culturale, sia per il loro stile di vita. Lasciatevi contagiare anche voi, godetevi una sosta in una tipica "Gasthof", in un rifugio o in riva al lago per un bel picnic: la Strada Tedesca delle Alpi ha molto da offrire anche dal punto di vista culinario! Lungo la Strada troverete molti punti di vendita diretta e negozietti che offrono specialità preparate in casa e prodotti regionali.



Vi indichiamo la strada

Con questa cartina vogliamo aiutarvi ad orientarvi durante il vostro viaggio. Il percorso è segnalato con cartelli turistici in entrambe le direzioni, e potete anche scaricare i dati GPS disponibili sul sito www.deutsche-alpenstrasse.de e installarli sul vostro navigatore Garmin.

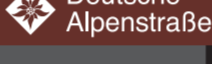
Per percorrere l'intero tragitto consigliamo di programmare da 4 a 7 giorni, a seconda che scegliate una vacanza sportiva o vi dedichiate alla visita dei numerosi punti d'interesse lungo la Strada. Le attrazioni più belle sono indicate sul retro di questa cartina. Per una "sosta ai box", poi, abbiamo elencato i nostri hotel associati e gli hotel adatti per motoristi certificati da ADAC e DEHOGA.

I colleghi degli uffici turistici lungo la Strada, inoltre, sono a vostra disposizione per fornirvi indicazioni e consigli utili.

Trovate maggiori informazioni anche su www.deutsche-alpenstrasse.de

Contatto & sigla editoriale:

Editore: Touristikverein Deutsche Alpenstraße
c/o – Alpin Consult
Siedlerstraße 10, 83714 Miesbach
Tel.: +49 (0) 8025 92 44 95 2
info@deutsche-alpenstrasse.de



Crediti fotografici:
Titolo: mauritius images
Contenuto: Touristikverein Deutsche Alpenstraße
archivio dei rispettivi uffici turistici, enti per il turismo e strutture ricreative, sportive e culturali

Progetto & redazione: Brigitte Hainzer, Innsbruck
Realizzazione grafica: designstudio dimmermann, München
Stampa: Ida-Druck Stefan Eberl, Grafelfing
Cartografia: hubermedia GmbH, München
Traduzione: Faraoni Silvia, Garda (VR)
Ultimo aggiornamento / Tiratura: 07/2015, 50.000

Con riserva di errori e variazioni.

Tanti esperti per le vostre vacanze - Gli uffici turistici da ovest a est:

Allgäu GmbH
☎ +49 (0)8323 8025931
www.allgaeu.de

Lindau
☎ +49 (0)8382 260030
www.lindau-tourismus.de

Lindenberg
☎ +49 (0)8381 80328
www.lindenberg.de

Oberstaufen
☎ +49 (0)8386 93000
www.oberstaufen.de

Immenstadt
☎ +49 (0)8323 998877
www.immenstadt.de

Sonthofen
☎ +49 (0)8321 615291
www.sonthofen.de

Bad Hindelang
☎ +49 (0)8324 8920
www.badhindelang.de

Oberjoch
☎ +49 (0)8324 8920
www.oberjoch.de

Wertach
☎ +49 (0)8365 702119
www.wertach.de

Nesselwang
☎ +49 (0)8361 923040
www.nesselwang.de

Pfronten
☎ +49 (0)8363 69888
www.pfronten.de

Füssen
☎ +49 (0)8362 93850
www.fuessen.de

Schwangau
☎ +49 (0)8362 81980
www.schwangau.de

Halblech
☎ +49 (0)8368 9122222
www.halblech.de

Zugspitz-Region
☎ +49 (0)8821 751562
www.zugspitz-region.de

Steingaden
☎ +49 (0)8862 910113
www.steingaden.de

Wildsteig
☎ +49 (0)8867 912400
www.wildsteig.de

Bad Bayersoien
☎ +49 (0)8845 7030620
www.bad-bayersoien.de

Saulgrub
☎ +49 (0)8845 1066
www.saulgrub.de

Bad Kohlgrub
☎ +49 (0)8845 74220
www.bad-kohlgrub.de

Altenau
☎ +49 (0)8845 1881
www.altenau-bayern.de

Unterammgau
☎ +49 (0)8822 6400
www.unterammgau.de

Oberammgau
☎ +49 (0)8822 922740
www.oberammgau.de

Ettal
☎ +49 (0)8822 923634
www.ettal.de

Oberau
☎ +49 (0)8824 93973
www.oberau.de

Farchant
☎ +49 (0)8821 961696
www.farchant.de

Garmisch-Partenkirchen
☎ +49 (0)8821 180700
www.gapa.de

Krün
☎ +49 (0)8825 1094
www.alpenwelt-karwendel.de

Wallgau
☎ +49 (0)8825 925050
www.alpenwelt-karwendel.de

Tölzer Land Tourismus
☎ +49 (0)8041 505206
www.toelzer-land.de

Walchensee
☎ +49 (0)8858 411
www.walchensee.de

Kochel a. See
☎ +49 (0)8851 338
www.kochel.de

Benediktbeuern
☎ +49 (0)8857 248
www.benediktbeuern.de

Bad Heilbrunn
☎ +49 (0)8046 323
www.bad-heilbrunn.de

Bad Tölz
☎ +49 (0)8041 78670
www.bad-toelz.de

Lenggries
☎ +49 (0)8042 5008800
www.lenggries.de

Alpenregion Tegernsee
Schliersee e.V.
☎ +49 (0)8022 9273890
www.tegernsee-schliersee.de

Kreuth
☎ +49 (0)8029 9979080
www.kreuth.de

Rottach-Egern
☎ +49 (0)8022 673100
www.rottach-egern.de

Tegernsee
☎ +49 (0)8022 9273860
www.tegernsee.de

Gmund
☎ +49 (0)8022 7060350
www.gmund.de

Hausham
☎ +49 (0)8026 39090
www.hausham.de

Schliersee
☎ +49 (0)8026 60650
www.schliersee.de

Fischbachau
☎ +49 (0)8028 876
www.fischbachau.de

Bayrischzell
☎ +49 (0)8023 648
www.bayrischzell.de

Chiemsee-Alpenland
Tourismus GmbH & Co. KG
☎ +49 (0)8051 965550
www.chiemsee-alpenland.de

Oberaudorf
☎ +49 (0)8033 30120
www.oberaudorf.de

Flintsbach a. Inn
☎ +49 (0)8034 30660
www.flintsbach.de

Brannenburg
☎ +49 (0)8034 4515
www.brannenburg.de

Nußdorf a. Inn
☎ +49 (0)8034 907920
www.nussdorf.de

Neubeuern
☎ +49 (0)8035 2165
www.neubeuern.de

Rohrdorf
☎ +49 (0)8032 95640
www.rohrdorf.de

Frasdorf
☎ +49 (0)8052 179625
www.frasdorf.de

Aschau i. Chiemgau
☎ +49 (0)8052 904937
www.aschau.de

Bernau a. Chiemsee
☎ +49 (0)8051 98680
www.bernau-am-chiemsee.de

Chiemgau e.V.
☎ +49 (0)861 9095900
www.chiemgau-tourismus.de

Rottau
☎ +49 (0)8641 2773
www.rottau-chiemgau.de

Grassau
☎ +49 (0)8641 697960
www.grassau.de

Marquartstein
☎ +49 (0)8641 699558
www.marquartstein.de

Unterwössen
☎ +49 (0)8641 8205
www.unterwossen.de

Reit im Winkl
☎ +49 (0)8640 80027
www.reitimwinkl.de

Ruhpolding
☎ +49 (0)8663 88060
www.ruhpolding.de

Inzell
☎ +49 (0)8665 98850
www.inzell.de

Berchtesgadener Land
Tourismus GmbH
☎ +49 (0)8652 6565050
www.berchtesgadener-land.com

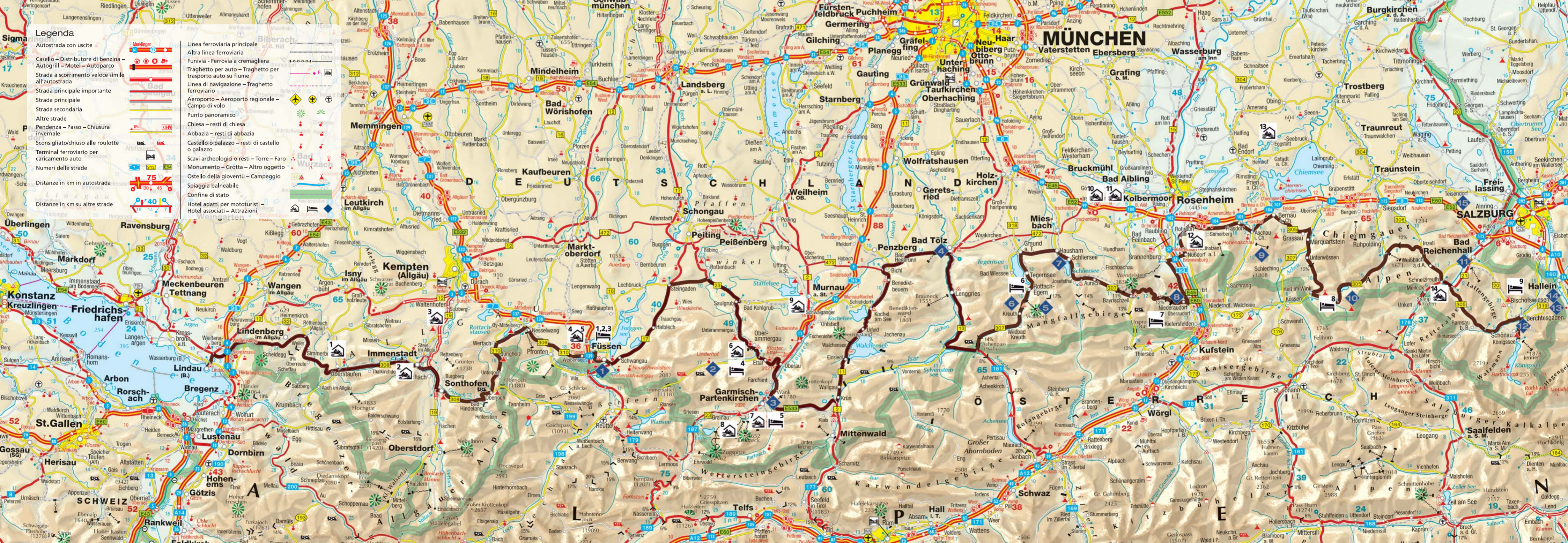
Schneizlreuth
☎ +49 (0)8665 7489
www.schneizlreuth.de

Bad Reichenhall
☎ +49 (0)8651 6060
www.bad-reichenhall.com

Ramsau
☎ +49 (0)8657 988920
www.ramsau.de

Berchtesgaden
☎ +49 (0)8652 9445300
www.berchtesgaden.de

Schönau a. Königssee
☎ +49 (0)8652 1760
www.koenigssee.com



Per il soggiorno raccomandiamo i nostri hotel associati:

- 1** Hotel Bayerischer Hof · Hotel Reutemann · Hotel Seegarten
88131 Lindau
☎ +49 (0)8382 9150
www.bayerischerhof-lindau.de
www.reutemann-lindau.de
- 2** HLF-Hotel Luitpoldpark Füssen
87629 Füssen
☎ +49 (0)8362 9040
www.luitpoldpark-hotel.de
- 3** Hotel Sommer
87629 Füssen
☎ +49 (0)8362 91470
www.hotel-sommer.de
- 4** Landhotel Böld Oberammergau
82487 Oberammergau
☎ +49 (0)8822 9120
www.hotel-boeld.de
- 5** Staudacherhof
82467 Garmisch-Partenkirchen
☎ +49 (0)8821 9290
www.staudacherhof.de
- 6** Relais & Châteaux
Park-Hotel Egerner Höfe am Tegernsee
83700 Rottach-Egern
☎ +49 (0)8022 6660
www.egerner-hoefe.de
- 7** Hotel feuriger Tatzlwurm
83080 Oberaudorf
☎ +49 (0)8034 30080
www.tatzlwurm.de
Con il navigatore: frazione Tatzelwurm
- 8** Hotel Gut Steinbach – Chiemgau / Chiemsee
83242 Reit im Winkl
☎ +49 (0)8640 8070
www.gutsteinbach.de
- 9** Aktiv & Wellnesshotel Reissenlehen - Hotel Reissenlehen OHG
83483 Bischofswiesen (vicino a Berchtesgaden)
☎ +49 (0)8652 977200
www.reissenlehen.de

Hotel adatti per mototuristi, certificati da ADAC e DEHOGA:

- 1** Landgasthof Rössle, 88167 Stiefenhofen
☎ +49 (0)8383 92090, www.roessle.net
- 2** Wirtshaus Hotel Beim Haxenwirt, 87509 Immenstadt
☎ +49 (0)8379 728890, www.beimhaxenwirt.eu
- 3** Adler Landhotel, 87448 Martinszell / Waltenhofen
☎ +49 (0)8379 920700, www.adler-martinszell.de
- 4** HLF-Hotel Luitpoldpark Füssen, 87629 Füssen
☎ +49 (0)8362 9040, www.luitpoldpark-hotel.de
- 5** Hotel Sommer, 87629 Füssen
☎ +49 (0)8362 91470, www.hotel-sommer.de
- 6** Hotel Turmwirt, 82487 Oberammergau
☎ +49 (0)8822 92600, www.turmwirt.de
- 7** Riessersee Hotel Resort
82467 Garmisch-Partenkirchen
☎ +49 (0)8821 7580, www.riessersee-hotel.de
- 8** Sentido Zugspitze Berghotel Hammersbach
82491 Zugspitzdorf Grainau
☎ +49 (0)8821 9830, www.haus-hammersbach.de
- 9** Hotel Angerbräu, 82418 Murnau
☎ +49 (0)8841 625876, www.angerbraeu.de
- 10** Hotel Johannisbad, 83043 Bad Aibling
☎ +49 (0)8061 93460, www.hoteljohannisbad.de
- 11** Hotel St. Georg, 83043 Bad Aibling
☎ +49 (0)8061 4970, www.sanktgeorg.com
- 12** Hotel zur Post, 83101 Rohrdorf
☎ +49 (0)8032 1830, www.post-rohrdorf.de
- 13** Gasthof-Hotel Untervirt, 83125 Eggstätt
☎ +49 (0)8056 337, www.untervirt-eggstaett.de
- 14** Hotel und Restaurant Alpenglück
83458 Schneizreuth
☎ +49 (0)8665 98860, www.hotel-alpenglueck.de

Füssen

Il convento di St. Mang



Il museo civico con la sua preziosa collezione di strumenti musicali storici ricorda il passato di Füssen come culla della liuteria europea e importate centro di costruzione dei violini. Qui nel 1562 fu istituita la prima corporazione di liutai d'Europa.

Füssen Tourismus und Marketing
Kaiser-Maximilian-Platz 1 • 87629 Füssen
☎ +49 (0)8362 93850 • www.fuessen.de

Garmisch-Partenkirchen

Il grande trampolino olimpionico

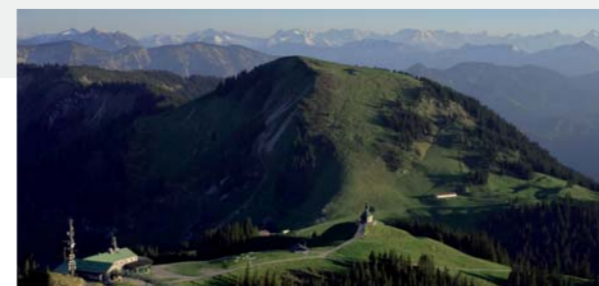


Il trampolino sul Gudiberg, che di giorno si inserisce armoniosamente nella natura circostante e di sera diviene una scultura illuminata, affascina con il suo design futuristico. Le visite guidate, inoltre, consentono di "respirare" l'emozione del salto con gli sci.

Tourist Information Garmisch-Partenkirchen
Richard-Strauss-Platz 2 • 82467 Garmisch-Partenkirchen
☎ +49 (0)8821 180700 • www.gapa.de

Valle Tegernsee Tal

La funivia Wallbergbahn



In 13 minuti si raggiunge la stazione sul Wallberg, da dove si può ammirare lo splendido panorama del lago Tegernsee e delle vette circostanti. Nelle giornate limpide si vedono addirittura la Zugspitze e Monaco di Baviera.

Tegernsee Tal Tourismus GmbH
Hauptstraße 2 • 83684 Tegernsee
☎ +49 (0)8022 927380 • www.tegernsee.com

Schliersee

Il museo Markus Wasmeier Freilichtmuseum



Il museo all'aperto istituito dal campione olimpico Markus Wasmeier sulla riva meridionale dello Schliersee (circa 60.000 m²) presenta la vita contadina del XVIII secolo con 10 edifici storici, di cui 4 fattorie tipiche della regione dell'Oberland fedelmente ricostruite.

Gäste-Information Schliersee
Perfallstraße 4 • D-83727 Schliersee
☎ +49 (0)8026 60650 • www.schliersee.de

Alpi di Ammergau

Il castello di Linderhof



Ludwig II, il "re delle favole", ha dato vita al suo mondo fantastico in questo castello e nel suo parco. Visitarli consente di conoscere più da vicino la vita del sovrano bavarese, che amava ritirarsi nella solitudine della valle Graswangtal.

Ammergauer Alpen GmbH
Eugen-Papst-Straße 9a • 82487 Oberammergau
☎ +49 (0)8822 922740 • www.ammergauer-alpen.de

Bad Tölz

La storica Marktstraße



Il centro storico con la bella Marktstraße e gli innumerevoli vicoli, i negozietti con i caratteristici costumi tradizionali e i prodotti d'artigianato della regione, i caffè, i ristoranti e le tradizionali trattorie invita allo shopping e a piacevoli pause.

Tourist-Information Bad Tölz
Max-Höfler-Platz 1 • 83646 Bad Tölz
☎ +49 (0)8041 78670 • www.bad-toelz.de

Tutto il gusto della regione del Tegernsee: specialità prodotte con latte di mucche alimentate al pascolo

Il latte utilizzato per le nostre specialità regionali viene prodotto con il metodo più naturale in assoluto: in estate le mucche pascolano sui prati della regione e in inverno si cibano di fieno, cereali, foraggio e altri alimenti fermentati conservati nei silos.



Naturkäserei TegernseeLand eG
Reißenbichlweg 1 • 83708 Kreuth am Tegernsee
☎ +49 (0)8022 1883520 • www.naturkaeserei.de

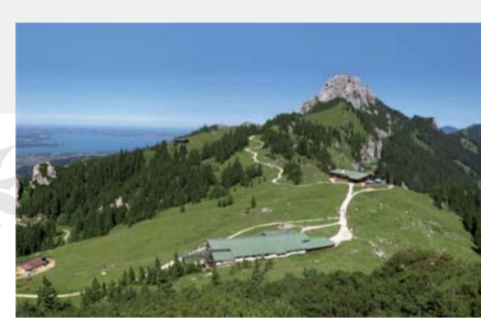
Oberaudorf

L'abbazia Kloster Reisach

L'abbazia e la sua torre con la bella cupola a bulbo che si staglia contro le montagne sono un'immagine molto conosciuta. L'insolita disposizione interna della chiesa e la sua architettura in stile rococò tipico delle corti dell'epoca la rendono uno degli edifici sacri del XVIII secolo più importanti della Baviera.

Tourist-Information Oberaudorf
Kufsteiner Straße 6 • 83080 Oberaudorf
☎ +49 (0)8033 30120 • www.oberaudorf.de

Escursioni e relax sul Kampenwand



La funivia del Kampenwand consente di raggiungere comodamente un ambiente alpino di grande bellezza a 1.500 m di altitudine, con viste mozzafiato su Prealpi ed Alpi centrali, sentieri escursionistici per ogni grado d'allenamento e accoglienti rifugi.

Kampenwandseilbahn GmbH
An der Bergbahn 8 • 83229 Aschau i. Chiemgau
☎ +49 (0)8052 4411 • www.kampenwand.de

Bad Reichenhall

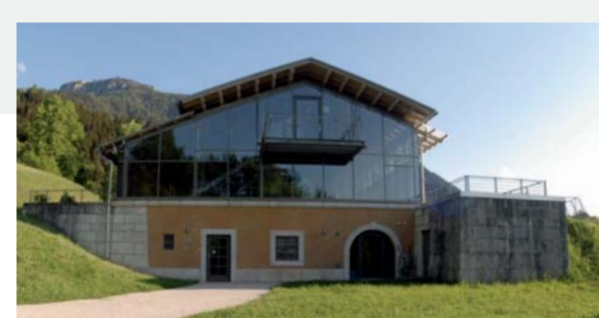
La "Vecchia salina"



La visita guidata della "Alte Saline", un monumento industriale risalente all'epoca di re Ludwig I, consente di scoprire l'interessante storia della produzione di sale ed acqua salina di Bad Reichenhall.

Bayerisches Staatsbad Bad Reichenhall Kur-GmbH Bad Reichenhall / Bayerisch Gmain
Wittelsbacherstraße 15 • 83435 Bad Reichenhall
☎ +49 (0)8651 6060 • www.bad-reichenhall.de

Dokumentation Obersalzberg



Il rifugio sull'Obersalzberg chiamato "Nido dell'aquila" è stato la seconda sede del regime nazista di Hitler dal 1933 al 1945. Oggi la mostra allestita in loco accosta la storia dello splendido Obersalzberg agli orrori del Terzo Reich.

Dokumentation Obersalzberg
Salzbergstraße 41 83471 Berchtesgaden
☎ +49 (0)8652 947960 • www.obersalzberg.de

Hans-Peter Porsche TraumWerk: una meta da sogno nella regione di Berchtesgaden



Il sogno di un collezionista, il cui nome è famoso in tutto il mondo anche come marchio prestigioso, è divenuto realtà nell'**Hans-Peter Porsche TraumWerk**. La collezione privata di giocattoli di latta dei decenni scorsi, la nuova sezione dedicata ai trenini con regioni tedesche, austriache e svizzere e le leggendarie vetture Porsche vengono presentate in una location creata appositamente, dove l'affascinante storia della tecnica prende vita nel mondo "in miniatura" dei giocattoli.

L'Hans-Peter Porsche TraumWerk è stato realizzato vicino a Salisburgo sullo sfondo delle splendide Alpi di Berchtesgaden con uno stile architettonico moderno, ispirato alla tipica forma di un circuito di gara e di una ferrovia in miniatura che ricorda un otto rovesciato. La struttura ospita anche mostre speciali, aree giochi esterne con un trenino nel parco e parchi-giochi, il negozio, l'area gastronomica ed ampie sale per manifestazioni, meeting e ricevimenti.

Hans-Peter Porsche TraumWerk
Hohensalzburger Spielzeug- und Modell GmbH
Zum TraumWerk 1 • 83454 Anger-Aufham
☎ +49 (0)8656 989500
www.hanspeterporsche.com

Reit im Winkl

Winklmoos-Alm



Il modo migliore per esplorare la vasta regione del Winklmoos-Alm è una bella escursione. Chi sceglie la seggiovia storica, invece, può raggiungere comodamente il Dürrnbachhorn, che offre alcuni degli scorci più belli della regione del Chiemgau: il panorama delle Alpi bavaresi e tirolesi è davvero splendido!

Tourist Information Reit im Winkl
Dorfstraße 38 • 83242 Reit im Winkl
☎ +49 (0)8640 80020 • www.reitimwinkl.de

SalzZeitreise: la miniera di salgemma di Berchtesgaden



Emozioni e avventure sotterranee nella miniera Salzbergwerk di Berchtesgaden! E con il biglietto combinato "Alte Saline Bad Reichenhall/Salzbergwerk Berchtesgaden" risparmiate fino al 25%!
Novità: biglietti acquistabili in Internet!

Salzbergwerk Berchtesgaden
Borsenwerkstraße 83 • 83471 Berchtesgaden
☎ +49 (0)8652 60020 • www.salzbergwerk.de

Strada panoramica Roßfeldpanoramastraße (a pedaggio)

La strada panoramica alla quota più alta della Germania (1.570 m) è aperta tutto l'anno e conduce direttamente tra le splendide vette alpine della regione di Berchtesgaden.

Casello:
☎ +49 (0)8652 2808

Staatliches Bauamt Traunstein
Borsenwerkstraße 7 • 83278 Traunstein
www.rossfeldpanoramastrasse.de

www.deutsche-alpenstrasse.de

PICCOLA GUIDA
Itinerario nella Baviera più autentica

Strada Tedesca delle Alpi

Strada Tedesca delle Alpi

Itinerario nella Baviera più autentica
PICCOLA GUIDA

Cartina con informazioni e consigli pratici

Bayern